

FALL (SEPTEMBER-NOVEMBER) 2025

LA GAZETTE

ASSOCIATION ALSACE ETATS-UNIS

LE MOT DU PRESIDENT

Un mois de Septembre qui démarre fort !

Vous allez découvrir dans ce numéro de la Gazette un programme bien sympathique pour les semaines qui viennent, et j'en remercie chaleureusement tous les actifs d'Alsace Etats-Unis qui prennent plaisir à planifier de rencontres et à s'activer autour de nombreux projets.

En amont du 50e anniversaire de notre Association en 2026, les rendez-vous réguliers avec vous qui sont toujours une source de grande satisfaction, nous vous proposons des soirées détente en Anglais, les échanges en français ou en anglais sur des thèmes culturels des deux côtés de l'Atlantique, une dégustation commentée de bières, une participation aux diverses fêtes et cérémonies.... Il y en aura pour tous les goûts ! Samedi 13 Septembre, nous serons au dessus de Willer-sur-Thur aux côtés de la Famille Hall pour la présentation d'un cairn en mémoire de leur ancêtre, l'ambulancier de l'AFS (American Field Service) mort pour sauver des soldats Français blessés au champ de bataille du Hartmannswillerkopf en

Décembre 1915

Bonne lecture, et à bientôt,

Phil Choukroun

President



Culture

Livres, films,
concerts

US Weekend

Rosheim
13 - 14 septembre

Recettes

Cuisiner à
l'américaine

WWW.ALSACE-USA.ORG

Dans ce numéro:



Culture Pot

PAGE 03



Nos événements

PAGE 04



Conférence

PAGE 11



Devenir membre

PAGE 13

à Rosheim

Samedi

Début des festivités à 17h

Musique américaine des années 50 /70 dès 18h

Démonstration et initiation de country à 20h

Show Elvis à 22h

Fin de soirée avec les chick'n'roll

Dimanche dès 10h

Exposition de véhicules américains

Démonstration de lindy hop et rock acrobatique

Camp US militaire et campement Amérindiens

Défilé de Pin-Up avec les Rosie Jo's

Jeux pour enfant

**Entrée
libre**

Durant les 2 jours
Restauration américaine

13 et 14 septembre

Week-end américain

✱ Reunion virtuel

CULTURE POT

Strasbourg-Boston

DISCUSSIONS

20H-21H30

PRESENTATIONS

Tous les mois un autre thème

Discussions dans les deux langues: vous choisissez comment vous exprimer

voici le lien zoom:

Creative Workshops

16 Sept

Un documentaire

Racontez votre coup de coeur documentaire

14 Oct

Couleurs

Vu, lu, ou entendu...

18 Nov

On the Road

Quelle Route, pour aller où, avec qui - ou comment...

Tous sont bienvenus a n'importe quel séquence

JOIN US FOR AN INFORMEL MOMENT OF
CONVERSATION IN ENGLISH
WE USUALLY HAVE A FEW NATIVE SPEAKERS WITH US TOO !



Happy Hour in English!

September 25th

at 6:30 pm

Vous souhaitez **progresser** en anglais ?

Venez nous rencontrer au bar

Le Croque Bedaine

— 9 rue Vauban - Strasbourg —

(accès tram : Place d'Islande)

...and let's speak English!

with



CONFERENCE

À LA DÉCOUVERTE DE LA BIÈRE



**HERVÉ MARZIOU, BIÉROLOGUE,
ANIMERA LA CONFÉRENCE.**



Une conférence-dégustation avec le biérologue Hervé Marziou sera proposée en octobre par l'association Alsace États-Unis.

Fort de plusieurs années d'expérience, **Hervé Marziou** évoquera la bière, de sa fabrication à sa dégustation. Accords de différentes bières avec différents plats (salés ou sucrés), évocation de l'histoire et des techniques de production en Alsace et dans le monde, cette conférence sera l'occasion de se plonger dans toute la diversité de l'univers de la bière.

Rendez-vous **vendredi 24 octobre**. Heure et lieu à déterminer.

Les détails pratiques (inscriptions, tarif) seront communiqués ultérieurement.

FALL FESTIVAL

5ÈME ÉDITION DU FESTIVAL DE L'AUTOMNE A L'ESPACE CULTUREL DE HANGENBIETEN

Rejoignez-nous le **samedi 25 octobre 2025 à Hangenbieten (67980)** pour une journée festive en plein air et en intérieur !

Musique live
Sculpture de citrouilles pour tous (11h à 17h)
Activités pour les enfants

Profitez de cette journée remplie de divertissements pour toute la famille !

Et si vous souhaitez nous aider à rendre cette journée encore plus magique, n'hésitez pas à vous porter volontaire !

Contactez Coline (secrétaire générale) : colineauclair@hotmail.com



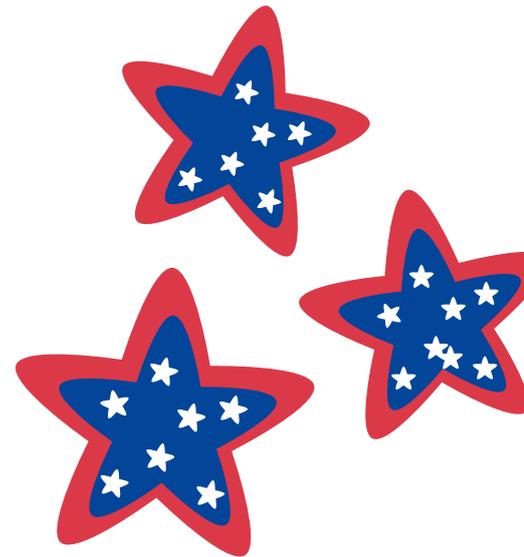
A VOS AGENDAS !



**Thanksgiving à la Ferme
Maurer - Dorlisheim
Dimanche 30 Novembre**

**HAPPY HOUR IN ENGLISH
Croque Bedaine Esplanade**

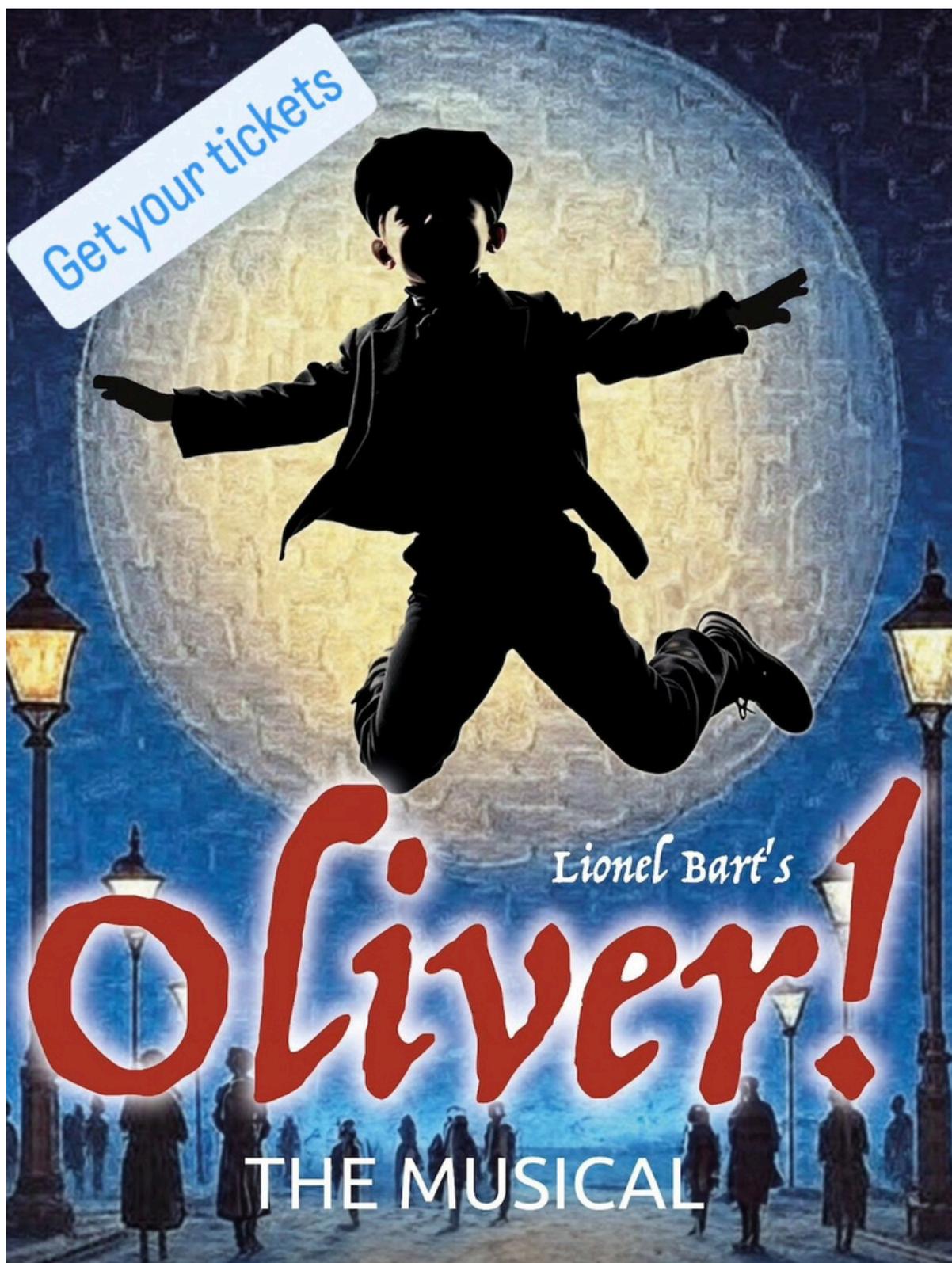
**Tuesday, October 21st
Wednesday, November 12th**



EN 2026

**Assemblée Générale - Dimanche 25 Janvier
Célébrations du 250ème anniversaire de
l'Indépendance**

**Célébrations du 50ème anniversaire de
notre association !!**



🎫 OLIVER! TICKETS ON SALE NOW! ✨

Tickets for OLIVER! are already available! 🎵👤

Don't miss YATS latest musical packed with unforgettable songs, heart, and a cast full of incredible talent.

🎫 11 (8pm), 12 (3pm), 17 (8pm), 18 (8pm) & 19 (3pm) October

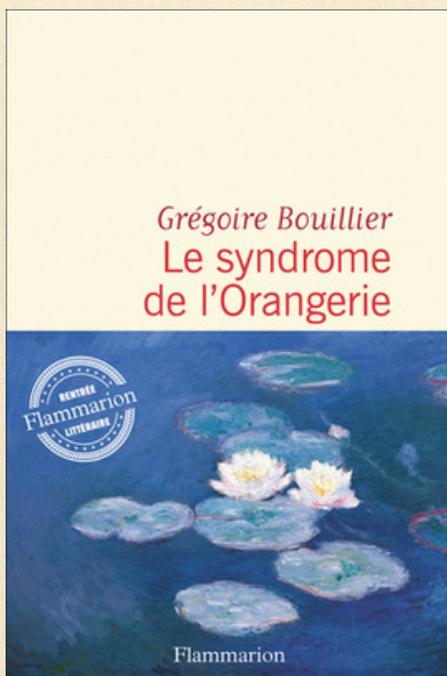
📍 Le Point d'Eau, Ostwald

🎫 Tickets available on our website (link in bio)

Grab yours before they're gone!

<https://yatstrasbourg.com/product-category/tickets/>

Nos lectures coup de cœur de l'été



Le Syndrome de l'Orangerie

Grégoire Bouillier

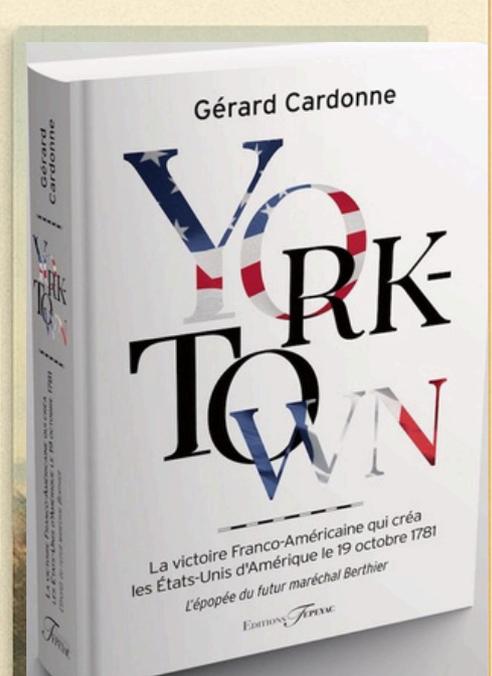
Une plongée
surprenante dans
les détours de la
mémoire et de la
littérature.



Jean-Jules Jusserand

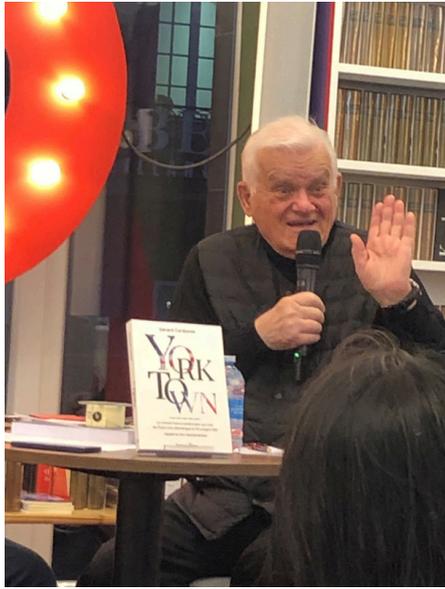
Bernard Villermet

Portrait captivant
d'un grand diplomate
et passeur culturel
entre la France
et l'Amérique



Yorktown Gérard Cardonne

Le récit vivant
de la bataille
décisive qui scella
l'indépendance
américaine.



COUP DE COEUR DE PIERRE



La bataille de Yorktown, un tournant pour l'indépendance des États-Unis

Récemment, Gérard Cardonne, ancien Saint-Cyrien et ancien chef d'état major en Allemagne, a animé une conférence sur son livre publié en 2024, *York-Town : La victoire franco-américaine qui créa les États-Unis d'Amérique le 19 Octobre 1781*.

Son livre consacré à la bataille de Yorktown, dans l'est des États-Unis, est un récit historique passionnant qui se lit aisément en un week-end. Avec à votre portée une carte de la région située entre Newport et Yorktown, de façon à vous projeter plus près de la réalité des événements, en particulier militaires. Cette bataille de Yorktown est une victoire franco-américaine et a participé à la création des États-Unis d'Amérique.

Dans son livre, Gérard Cardonne nous raconte aussi la vie et la carrière fulgurante de Louis-Alexandre Berthier et son épopée chevaleresque aux Amériques pour participer aux combats pour la liberté engagés par les Américains contre l'occupant anglais. C'est l'un des héros de cette aventure, brillant ingénieur géographe promu sorti à 12 ans de l'École royale de Mézières (Ardennes) après deux ans d'études.

Après de multiples missions en Europe, le jeune capitaine décide de rejoindre les insurgés américains et l'armée du général comte de Rochambeau.

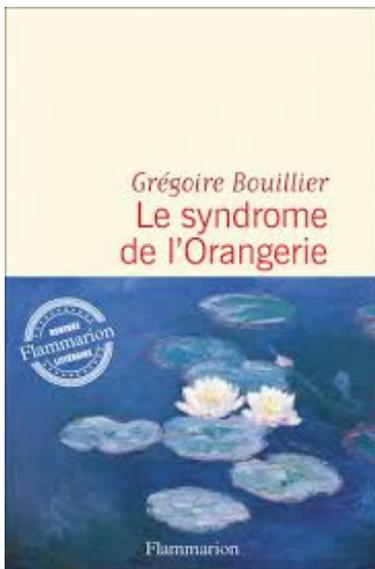
Berthier participe de façon décisive aux préparations, aux choix tactiques et stratégiques (et à la ruse) qui décideront de la victoire, aux cotés du général de Lafayette, contre les Anglais du général Cornwallis.

Au cœur de l'histoire de l'Indépendance des États-Unis, ce récit décrit l'alliance et l'amitié entre les peuples français et américains toujours vivantes de nos jours.

Livre très agréable à lire. Écriture vive, très documentée et agrémentée de citations. Vous passerez un bon moment avec un héros relativement méconnu, mais qui a défendu la liberté et a terminé sa carrière comme le plus proche des maréchaux d'Empire de Napoléon I^{er}.

Pierre Kleinhans

Gérard Cardonne, *York-Town : La victoire franco-américaine qui créa les États-Unis d'Amérique le 19 Octobre 1781*, Éditions Tepeyac, 2024, 332 pages.



COUP DE COEUR D'ANNE-MARIE



Le syndrome de l'Orangerie : **Monet, de la lumière à l'ombre**

Dans son livre paru en 2024, *Le syndrome de l'Orangerie*, Grégoire Bouillier se confronte à une expérience singulière : une crise d'angoisse provoquée par la contemplation des *Nymphéas* de Claude Monet au musée de l'Orangerie à Paris. Cette réaction devient le point de départ d'une enquête littéraire, menée par son alter ego fictif Bmore, assisté de Penny. Mais au-delà de la mise en scène romanesque, c'est non seulement la figure de Monet qui est révélée: l'homme derrière le peintre, mais aussi une réflexion sur notre rapport à l'art.

Bouillier construit son livre comme une enquête à double fond. Les *Nymphéas*, ne sont plus de simples paysages d'eau et de fleurs mais deviennent, sous sa plume, le lieu d'une obsession presque pathologique, peut-être l'écran d'un secret enfoui, d'un drame inavoué.

C'est dans ce contexte qu'un parallèle s'établit avec un autre tableau de Monet: *La Japonaise* (1876), conservée au musée des Beaux-Arts de Boston (Massachusetts).

Le tableau représente Camille Doncieux, la première épouse du peintre, vêtue d'un kimono rouge somptueusement décoré qui révèle, au-delà des apparences, le drame vécu par l'artiste face à la maladie de sa jeune épouse.

Bouillier met en regard ce tableau et les *Nymphéas* pour révéler une constante : l'art de Monet, souvent perçu comme une célébration de la nature et de la lumière, peut aussi être lu comme le théâtre d'une dissimulation.

Le parallèle devient alors saisissant : dans *La Japonaise*, l'exotisme flamboyant masque une stratégie de survie; dans les *Nymphéas*, le miroitement de l'eau pourrait recouvrir une douleur intime ou un souvenir traumatique. Dans les deux cas, Monet semble offrir au regard une surface séduisante tout en y enfouissant quelque chose de plus sombre.

Bouillier ne cherche pas à résoudre l'énigme, mais à la mettre en scène. Sa démarche oscille entre ironie et gravité, érudition et fantaisie. Il mêle citations de poètes, références populaires, analyses historiques et hypothèses provocatrices. Le lecteur est invité à participer à l'enquête, à traquer les indices, à envisager la peinture non comme une vérité fixe, mais comme une énigme ouverte.

Anne-Marie Kastner



RECETTE

COURGE BUTTERNUT RÔTIE, CHAMPIGNONS SAUTÉS ET OEUF POCHÉS

LES COURGES ARRIVENT À GRAND PAS. PROFITEZ DE CETTE FIN D'ÉTÉ POUR EN CONSOMMER CAR ELLES SONT TRÈS RICHES EN BEAUCOUP DE NUTRIMENTS ANTI COUPS DE FROID. CETTE RECETTE FAIT UN EXCELLENT DÎNER VÉGÉTARIEN OU BRUNCH DU DIMANCHE. ENJOY!

INGRÉDIENTS:

- 1 PETITE COURGE BUTTERNUT
- 250 G DE CHAMPIGNONS DE PARIS
- 2 ŒUFS
- 2 POIGNÉES DE JEUNES POUSSÉS D'ÉPINARDS
- 1 CUILLÈRE À SOUPE D'HUILE D'OLIVE
- 1 CUILLÈRE À SOUPE DE NOISETTES CONCASSÉES
- 1 CUILLÈRE À CAFÉ DE PAPRIKA FUMÉ
- SEL ET POIVRE
- 1 CUILLÈRE À SOUPE DE VINAIGRE BLANC (POUR Pocher LES ŒUFS)

Directions:

Préchauffez le four à 200°C (400°F). Épluchez la courge butternut, coupez-la en cubes, puis déposez-les sur une plaque de cuisson. Arrosez d'huile d'olive, saupoudrez de paprika, de sel et de poivre. Faites rôtir au four pendant 25 à 30 minutes, jusqu'à ce que la courge soit dorée et tendre.

Pendant ce temps, faites chauffer une poêle à feu moyen avec un peu d'huile d'olive. Ajoutez les champignons coupés en lamelles et faites-les sauter jusqu'à ce qu'ils soient bien dorés. Assaisonnez avec du sel et du poivre.

Faites chauffer de l'eau dans une casserole avec le vinaigre blanc. Lorsque l'eau frissonne, cassez un œuf dans un bol et versez-le délicatement dans l'eau. Laissez pocher pendant 3 à 4 minutes, puis retirez l'œuf avec une écumoire.

Répétez l'opération avec le deuxième œuf.

Dans un bol, disposez les jeunes pousses d'épinards, ajoutez la courge butternut rôtie, les champignons sautés, et déposez l'œuf poché sur le dessus.

Parsemez de noisettes concassées avant de servir. Dégustez chaud.

PATRICIA CATENNE
CHEF & OWNER

CULINARY EVENT & TRAVELING CONSULTING | AMAZING LOCATION & TABLE WITH A VIEW | COOKING LESSONS AT L'ATELIER BY PAT

+33 6 19 04 60 69
PATRICIA@CUISINEBYP.COM

ADHESION ALSACE USA

Rendez-vous sur notre site internet : www.alsace-usa.org

Pour adhérer, rendez-vous sur le site HelloAsso. Le paiement se fait par carte bancaire et est sécurisé.
<https://www.helloasso.com/associations/association-alsace-etats-unis/adhesions/formulaire-d-adhesion-2025>

Vous pouvez également adhérer par virement : IBAN FR76 3000 3023 6800 1500 3274 044 BIC : SOGEFRPP
Merci de préciser dans le motif de votre virement : Adhésion + Nom

Ou compléter le bulletin ci-dessous et envoyer votre cotisation (chèque libellé à l'ordre « Association Alsace Etats-Unis » à :
Association Alsace Etats-Unis - Château de Pourtalès - 161 rue Mélanie - 67000 Strasbourg

Conformité au RGPD (Règlement Général de Protection des Données Personnelles): En signant ce présent bulletin, le membre de l'association Alsace Etats-Unis a pris connaissance des dispositions relatives à la protection des données personnelles (décrites sur notre site internet www.alsace-usa.org, rubrique "Adhérer" et les approuve formellement. Les événements, organisés par Alsace Etats-Unis et ses partenaires, pourront donner lieu à une publication sur notre site web (rubrique « Activités »/ la vie des Membres - Galeries photos »)

Nom : Prénom :

Adresse :

.....

N° Téléphone :

Email :

- | | | | |
|---|------|---|-------|
| <input type="radio"/> Individuelle | 35 € | <input type="radio"/> Couple | 50 € |
| <input type="radio"/> Famille | 60 € | <input type="radio"/> Entreprise / Collectivité | 175 € |
| <input type="radio"/> Etudiant | 15 € | <input type="radio"/> Carte de Soutien | 250 € |
| <input type="radio"/> Membre Association Amie et Partenaire | 15 € | | |

Total :

Fait à Le

Signature

